

66000000537

418/2023-PR

ZMLUVA na odber povrchovej vody na priemyselné využitie

uzavretá podľa ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na ustanovenia § 78 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na ustanovenia § 3 nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Zmluva“)

Číslo Zmluvy Odberateľa:

medzi:

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik

sídlo: Martinská 49, 821 05 Bratislava – mestská časť Ružinov
právna forma: štátny podnik
registrácia: zapísaný v OR OS Bratislava I, Oddiel: Pš, Vložka číslo: 427/B
IČO: 36 022 047
DIČ: 2020066213
IČ DPH: SK2020066213

bankové spojenie:

IBAN:

konajúci prostredníctvom: *Ing. Ladislav Glinda, poverený zykonom furcie generálneho riaditeľa*

(ďalej len „Správca vodného toku“)

MH Teplárenský holding, a.s.

sídlo: Turbínová 3, 831 04 Bratislava – mestská časť Nové Mesto
právna forma: akciová spoločnosť
registrácia: zapísaný v OR OS Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 7386/B
IČO: 36 211 541
DIČ: 2020048580
IČ DPH: SK2020048580

bankové spojenie:

IBAN:

konajúci prostredníctvom: Ing. Marčel Vrátný, predseda predstavenstva
Ing. Lenka Smreková, FCCA, člen predstavenstva

oprávnení konať v technických veciach:

- za OM MHTH Martin
- za OM MHTH Žilina:
- za OM MHTH Zvoler
- za OM MHTH Košice

adresa na zasielanie faktúr: mhth@mhth.sk

(ďalej len „Odberateľ“)

(ďalej spolu len „Zmluvné strany“)

I. Predmet Zmluvy

1.1 Predmetom Zmluvy je dohodnutie podmienok pre odber povrchovej vody MH Teplárenský holding, a.s.

1.1.1 z odberného miesta:

- 1.1.1.1 vodný tok Váh – akumulačná nádrž
- 1.1.1.2 vodný tok Turiec
- 1.1.1.3 VD Môt'ová
- 1.1.1.4 vodný tok Hornád

1.1.2 na účely: priemyselné

1.1.3 v špecifikácii a v množstve: technologická voda/m³ podľa Prílohy č. 2a – 2d Zmluvy

II. Doba trvania Zmluvy

- 2.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, do konca platnosti regulačného obdobia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (2023-2027), t. j. do 31.12.2027.

III. Osobitné podmienky vykonávania odberov povrchových vôd

- 3.1 Odberateľovi bolo vydané povolenie na osobitné užívanie vôd podľa § 21 ods. 1 písm. a) bod 1. zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“):
- 3.1.1 Rozhodnutím Slovenskej inšpekcie životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, zo dňa 20.12.2018, číslo: 8475-43921/2018/Daň/770650104/Z66, ktorým sa mení a dopĺňa integrované povolenie č. 3063-34205/2007/Kun/770650104 zo dňa 23.10.2007 v znení jeho neskorších zmien, na základe ktorého je oprávnený k odberu povrchových vôd na priemyselné využitie z odberného miesta – akumuláčná nádrž VD Žilina
 - 3.1.2 Rozhodnutím Slovenskej inšpekcie životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, zo dňa 11.09.2018, číslo: 4833-30529/2018/Kad/770390104/Z37, ktorým sa dopĺňa integrované povolenie č. 712-24461/2007/Kun/770390104 zo dňa 30.07.2017 v znení jeho neskorších zmien, a na základe ktorého je oprávnený k odberu povrchových vôd na priemyselné využitie z odberného miesta – vodný tok Turiec v rkm 8,17
 - 3.1.3 Rozhodnutím Slovenskej inšpekcie životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, zo dňa 25.8.2020, číslo: 5934-27454/2020/6-4/470610106/Z14-SP, ktorým mení integrované povolenie vydané rozhodnutím č. 1609-25918/2007/Kor/470610106 zo dňa 20.08.2007 v znení jeho neskorších zmien, na základe ktorého je oprávnený k odberu povrchových vôd na priemyselné využitie z odberného miesta – z VD „Môťová“ v k. ú. Môťová, obec Zvolen
 - 3.1.4 Rozhodnutím Inšpektorátu životného prostredia Košice, zo dňa 31.07.2007, číslo: 2506-23798/2007/Kov/570840106, v znení jeho neskorších zmien, na základe ktorého je oprávnený k odberu povrchových vôd z odberného miesta – vodný tok Hornád v rkm 31,5 cez existujúci odberný objekt (Seligovo jazero).
- 3.2 Povolenie na odber povrchovej vody podľa § 21 ods. 6 vodného zákona, ako ani táto Zmluva nezaručuje Odberateľovi odber týchto vôd v povolenom množstve ani v potrebnej kvalite. Správca vodného toku je zodpovedný za plnenie úloh, výlučne určených vodným zákonom a jeho vykonávacími predpismi pre správcu vodného toku a nepreberá na seba ani touto Zmluvou povinnosti vytvárania podmienok pre odber nad rozsah tohto zákona.
- 3.3 Odberateľ je povinný ako súčasť podmienok plnenia podľa Zmluvy pri vykonávaní odberov vody dodržať podmienky stanovené orgánmi štátnej vodnej správy v rozhodnutí uvedenom v bode 3.1 Zmluvy, ustanovenia vodného zákona v častiach vzťahujúcich sa na odberateľa povrchových vôd a pri nakladaní s nimi, ustanovenia nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd, ako aj ďalšie rozhodnutia, vydané príslušnými orgánmi vzťahujúcimi sa k predmetným odberom a zmluvné podmienky dohodnuté medzi stranami v Zmluve.
- 3.4 Odberateľ je povinný zabezpečiť meranie množstva odobratých povrchových vôd svojim určeným meradlom (v súlade s § 8 a nasl. zákona č. 157/2018 Z. z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov). Ak nemožno z technických, prevádzkových, ekonomických alebo iných dôvodov merať množstvo odobratých povrchových vôd určeným meradlom, množstvo odobratých povrchových vôd sa určí podľa spotreby elektrickej energie na pohon čerpadiel alebo na základe mernej krivky priepadu. Ak na meranie odberov povrchových vôd nemožno použiť tieto spôsoby, pri určení výšky platby za odbery povrchových vôd z vodných tokov sa bude vychádzať z množstva odberu povrchových vôd povoleného rozhodnutím orgánu štátnej vodnej správy. V MHTH Košice sa odpočet množstva odobieraných vôd určí ako súčet skutočného odberu vôd na filtráciu, na protipožiarne účely a na dopĺňovanie do horúco vodného systému. Meranie množstva odobratých vôd je zabezpečované určenými certifikovanými meradlami.
- 3.5 Podkladom pre vystavenie faktúry je skutočne odobraté množstvo vody zistené odpočtom na meracom zariadení na odber vody, umiestnenom na odbernom mieste zamestnancami Odberateľa k prvému pracovnému dňu každého mesiaca. O odobratom množstve je Odberateľ povinný vystaviť do 3. dňa nasledujúceho mesiaca pre Správca vodného toku doklad – oznámenie skutočne odobratého množstva

povrchovej vody, opatrené pečiatkou a podpisom zástupcu Odberateľa. Správca vodného toku tento doklad odsúhlasí a potvrdí podpisom svojho povereného zamestnanca. Vzor tohto dokladu je Prílohou č. 1 Zmluvy.

- 3.6 Pri výpadku merania sa po zistení doby výpadku merania pripočíta k nameranému objemu suma s hodnotou priemeru odberu za posledných 30 dní.

IV. Termíny a množstvo odberov

- 4.1 Odberateľ v súlade s plánom vykoná v roku 2023 odbery povrchovej vody z príslušného odberného miesta podľa špecifikácie ako je uvedené v Článku I. Zmluvy v predpokladaných množstvách a termínoch podľa Prílohy č. 2a – 2d Zmluvy.
- 4.2 Plánované množstvá odobratej vody na ďalšie roky regulačného obdobia je Odberateľ povinný oznámiť Správci vodného toku do 30.11. roka predchádzajúceho roku, na ktorý Plánované množstvá odobratej vody oznamuje. Plánované množstvá odobratej vody na každý nasledujúci rok oznámi Správci vodného toku na tlačive „Plánované množstvá odobratej vody“, ktoré tvorí Prílohu č. 3a – 3d Zmluvy, s doplnením príslušného roku.

V. Platba a spôsob fakturácie

- 5.1 Odberateľ je povinný za vykonaný odber povrchovej vody riadne a včas zaplatiť mesačne platbu Správci vodného toku v súlade s ustanoveniami § 78 vodného zákona nadväzne na ustanovenie § 3 nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z..
- 5.2 Platba sa určuje súčinom skutočne odobratého množstva povrchovej vody v m³ za uplynulý kalendárny mesiac a sadzby podľa spôsobu regulácie v €/m³ určenej Rozhodnutím ÚRSO číslo: 0122/2023/V zo dňa 24.2.2023. Dohodnutá cena za 1 m³ odobratej povrchovej vody je 0,1341 €/m³ bez DPH. Správca vodného toku k tejto platbe vyúčtuje DPH podľa platného zákona o DPH.
- 5.3 Správca vodného toku je oprávnený vystavovať faktúry za odobraté množstvá vody pravidelne mesačne, a to podľa skutočne odobratého množstva vody ako je uvedené v bode 3.5 Zmluvy. Správca vodného toku sa zaväzuje vystaviť faktúru pre každé odberné miesto samostatne najneskôr do 15. dňa nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom k odberu vody došlo v súlade s platnými právnymi predpismi.
- 5.4 Lehota splatnosti faktúr je 20 dní odo dňa ich doručenia Odberateľovi na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví Zmluvy.
- 5.5 Odberateľ v súlade s § 71 ods. 1 písm. b) zákona o DPH výslovne súhlasí s vystavením elektronickej faktúry vo formáte PDF. Faktúra po jej vystavení bude zaslaná e-mailom na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví Zmluvy.
- 5.6 V prípade zmeny úpravy cien za odbery povrchovej vody priamo právnymi, cenovými predpismi, alebo rozhodnutím ÚRSO, Správca vodného toku je oprávnený upraviť cenu odobratej povrchovej vody. Odberateľ je povinný novú cenu – platbu za povrchovú vodu akceptovať a Správca vodného toku je oprávnený takto určenú cenu použiť pre fakturovanie vykonaných odberov Odberateľovi. Správca vodného toku zmenu platby za odbery povrchovej vody písomne oznámi Odberateľovi a strany úpravu ceny doplnia formou dodatku k Zmluve.
- 5.7 V prípade omeškania so zaplatením platby Správca vodného toku má právo požadovať od Odberateľa úroky z omeškania vo výške 0,025 % z dlžnej sumy za každý i začatý deň omeškania až do zaplatenia.

VI. Dohodnutý spôsob merania odberov povrchovej vody

- 6.1 Správca vodného toku a Odberateľ akceptujú ako spôsob merania odobratých množstiev povrchovej vody alebo určenia odobratých množstiev spôsob, ako je uvedené v bode 3.5 Zmluvy.
- 6.2 Ani jedna zo Zmluvných strán nesmie svojvoľne bez prítomnosti druhej strany manipulovať so zariadením na meranie odberu vody. Meranie odobratého množstva bude vykonávané na vodomernom zariadení Odberateľa. Za funkčnosť meracieho zariadenia zodpovedá jeho vlastník.
- 6.3 Odberateľ je povinný kedykoľvek umožniť poverenému zamestnancovi Správcu vodného toku kontrolu odpočtu skutočne odobratého množstva povrchovej vody na meracích zariadeniach Odberateľa a kontrolu ich technického stavu a neporušiteľnosti plomby. Odberateľ je povinný na vlastné náklady zabezpečiť certifikáciu meracích zariadení orgánom na to odborne spôsobilým v zmysle zákona č. 157/2018 Z. z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. V prípade, ak Odberateľ poruší svoje horeuvedené povinnosti, Správca vodného toku má právo odstúpiť od tejto Zmluvy a súčasne vyúčtovať Odberateľovi všetky vzniknuté škody.

- 6.4 Odberateľ je povinný umožniť Správcovi vodného toku nahliadnúť do výkazov o odbere vody a poskytnúť mu všetky prevádzkové podklady, ktoré súvisia s odberom a spotrebou vody na overenie skutočného odberu.

VII. Sankcie za neplnenie podmienok Zmluvy

- 7.1 V prípade, ak Odberateľ nezaplatí za odber vody za príslušný mesiac podľa bodu 5.4 Zmluvy, ako aj v prípade, že Odberateľ nebude dodržiavať podmienky určené v povolení na odber vôd, Správca vodného toku má právo odstúpiť od Zmluvy.
- 7.2 Správca vodného toku, v prípade hrubého porušovania povinností pri odberoch vody zároveň požiada v zmysle § 48 vodného zákona orgán štátnej vodnej správy o zrušenie rozhodnutia, ktorým bol povolený odber (§ 24 cit. zák.).

VIII. Záverečné ustanovenia

- 8.1 Pokiaľ niektoré otázky podmienok odberov vody, práva a povinnosti Zmluvných strán nie sú obsiahnuté v dohodnutých podmienkach v Zmluve, Zmluvné strany budú tieto posudzovať podľa príslušných platných právnych predpisov, upravujúcich túto oblasť a vzťahujúcich sa na odbery vôd a to osobitne vodného zákona, nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z., platných rozhodnutí orgánov štátnej vodnej správy, vzťahujúcich sa na predmet Zmluvy, ako aj rozhodnutí, ktoré môžu ovplyvniť plnenie Zmluvy, vzťahujúcich sa na jednu alebo druhú Zmluvnú stranu.
- 8.2 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany berú na vedomie, že Zmluva je povinne zverejňovaná zmluvou podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) a pre nadobudnutie jej účinnosti je podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov nevyhnutné jej zverejnenie. Zmluvou sa riadia aj právne vzťahy Zmluvných strán vyplývajúce z predmetu Zmluvy v období od 01.01.2023 do dňa nadobudnutia účinnosti Zmluvy.
- 8.3 Zmluvné strany súhlasia so zverejnením Zmluvy podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.
- 8.4 Zmluvné strany sa pri plnení Zmluvy zaväzujú striktno dodržiavať platné právne predpisy zakazujúce podplácanie verejných činiteľov a súkromných osôb, protiprávne ovplyvňovanie verejných činiteľov, pranie špinavých peňazí a zaväzujú sa zaviesť a vykonávať všetky nevyhnutné a vhodné postupy a opatrenia vedúce k zabráneniu korupcie.
- 8.5 Odberateľ vyhlasuje, že podľa jeho vedomostí žiaden z jeho predstaviteľov, zástupcov, zamestnancov, alebo iných osôb konajúcich v mene Odberateľa pri prijímaní plnenia podľa tejto Zmluvy od Správcu vodného toku alebo v jeho mene na základe tejto Zmluvy neponúka ani nebude priamo alebo nepriamo ponúkať, dávať, poskytovať, vyžadovať ani prijímať finančné prostriedky alebo akékoľvek iné oceneľné hodnoty, alebo poskytovať akékoľvek výhody, dary, alebo pohostenia osobe, spoločnosti alebo podniku alebo zamestnancovi, politickej strane či hnutiu, kandidátovi na politickú nomináciu, osobe, ktorá pôsobí v zákonodarnom, správnom alebo súdnom orgáne akéhokoľvek druhu, alebo v medzinárodnej verejnej organizácii za účelom ovplyvňovať konanie takejto osoby v jej funkcii, s využitím odmeňovania, alebo navádzania k nekorektnému výkonu príslušnej funkcie alebo činnosti akoukoľvek osobou, za účelom získania alebo udržania výhody pri plnení tejto Zmluvy.
- 8.6 Odberateľ sa zaväzuje okamžite oznámiť Správcovi vodného toku primeranou formou akékoľvek podozrenie na porušenie povinností podľa bodu 8.4 a 8.5 Zmluvy alebo akékoľvek skutočnosť, v dôsledku ktorých by sa vyhlásenie Odberateľa podľa bodu 8.5 Zmluvy ukázalo ako nepravdivé a byť plne súčinný pri dôkladnom vyšetrení podozrenia.
- 8.7 Akékoľvek preukázané korupčné správanie Odberateľa alebo porušenie povinností podľa bodov 8.4 až 8.6 Zmluvy sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy.
- 8.8 Písomnosti Zmluvných strán sa doručujú na adresu uvedenú v záhlaví Zmluvy. V prípade jej zmeny je adresou na doručovanie posledná známa adresa, ktorú Zmluvná strana preukázateľne oznámila druhej Zmluvnej strane ako adresu na doručovanie. V spore preukazuje oznámenie zmeny adresy na doručovanie tá strana, ktorej sa zmena týka. V pochybnostiach platí, že zmena adresy na doručovanie nebola druhej strane riadne oznámená. Písomnosť sa považuje za doručenú v deň jej osobného odovzdania, v deň doručenia prostredníctvom poštového podniku alebo iného doručovateľa alebo v deň odopretia prevzatia zásielky adresátom. Ak si adresát neprevezme zásielku a táto bude uložená na pošte alebo u iného doručovateľa, zásielka sa považuje za doručenú na tretí deň od jej uloženia, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.

- 8.9 Zmenu podmienok, dohodnutých v Zmluve je možné vykonať iba formou vzostupne číslovaných dodatkov, podpísaných zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 8.10 Nadobudnutím účinnosti Zmluvy zaniká Zmluva na odber povrchovej vody na priemyselné využitie zo dňa 2.2.2009, č. 3/2009/2-V, ev. č. zmluvy ŽT, a.s.: 005/HI/020209, v znení Dodatku č. 1 zo dňa 26.2.2010 ev. č. 14/2010/2-V, Dodatku č. 2 zo dňa 11.03.2011, ev. č. 440/2011-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D02, Dodatku č. 3 zo dňa 05.01.2012, ev. č. 99/2012-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D03, Dodatku č. 4 zo dňa 21.12.2012, ev. č. 2427/2012-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D04, Dodatku č. 5 zo dňa 23.01.2014, ev. č. 61/2014-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D05 Dodatku č. 6 zo dňa 28.1.2015 ev. č. 120/2015-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D06, Dodatku č. 7 zo dňa 26.01.2016 ev. č. 54/2016-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D07, Dodatku č. 8 zo dňa 20.02.2017 ev. č. 201/2017-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D08, Dodatku č. 9 zo dňa 30.01.2018 ev. č. 155/2018-PN, ev. č. ŽT: 005/HI/020209/D09, a Dodatku č. 10 zo dňa 09.09.2019 ev. č. 1300/2019-PN, ev. č. ŽT 005/HI/020209/D10, zaniká Zmluva na odber povrchovej vody č. 2382/2017-BB zo dňa 1.12.2017, ev. č. 2017/12/122, v znení Dodatku č. 1 k Zmluve na odber povrchovej vody č. 2017/12/122 zo dňa 1.12.2017, zo dňa 28.8.2019 č. 1286/2019-BB a Dodatku č. 2 k Zmluve na odber povrchovej vody č. 2017/12/122 zo dňa 1.12.2017, zo dňa 25.11.2021 č. 967/2021-BB, a zaniká Zmluva na odber povrchovej vody na priemyselné využitie č. 356/2014-KE zo dňa 26.3.2014, ev. č. správcu: C3a/41/4/14, ev. č. odberateľa: 46001153.
- 8.11 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana prevezme po dva rovnopisy.
- 8.12 Súčasťou Zmluvy je:
- 8.12.1 Príloha č. 1: „Oznámenie skutočne odobratého množstva povrchovej vody z vodných tokov“
 - 8.12.2 Príloha č. 2a-2d: „Plánované množstvá odoberanej vody na rok 2023“
 - 8.12.3 Príloha č. 3a-3d: „Plánované množstvá odoberanej vody“

V Bratislave dňa

12.6.2023

V Bratislave dňa 17.04.2023

Ing. Ladislav Ginda
poverený výkonom funkcie generálneho riaditeľa
SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY
PODNIK, štátny podnik

Ing. Marcel Vrátný
predseda predstavenstva
MH Teplárenský holding, a.s.

Ing. Lenka Smreková, FCCA
člen predstavenstva
MH Teplárenský holding, a.s.

Plánované množstvo odoberanej vody

Odberateľ v súlade s plánom vykoná v roku 2023 odbery povrchovej vody z odberného miesta - vodný tok Turiec (MHTH Martin), podľa špecifikácie ako je uvedené v Článku I. Zmluvy v nasledovných množstvách a termínoch:

V mesiaci:	Plánované množstvo odoberanej vody /objem/ m ³
Január	150 000 m ³
Február	135 000 m ³
Marec	140 000 m ³
Apríl	125 000 m ³
Máj	95 000 m ³
Jún	84 000 m ³
Júl	84 000 m ³
August	94 000 m ³
September	98 000 m ³
Október	105 000 m ³
November	125 000 m ³
December	160 000 m ³
Spolu rok 2023	1 395 000 m ³

Dátum: 17.04.2023

.....
(pečiatka a podpis odberateľa)

Plánované množstvo odoberanej vody

Odberateľ v súlade s plánom vykoná v roku 2023 odbery povrchovej vody z odberného miesta - vodný tok Váh – akumulácia nádrž (MHTH Žilina), podľa špecifikácie ako je uvedené v Článku I. Zmluvy v nasledovných množstvách a termínoch:

V mesiaci:	Plánované množstvo odoberanej vody /objem/ m ³
Január	55 000 m ³
Február	50 000 m ³
Marec	55 000 m ³
Apríl	50 000 m ³
Máj	50 000 m ³
Jún	35 000 m ³
Júl	40 000 m ³
August	50 000 m ³
September	40 000 m ³
Október	55 000 m ³
November	55 000 m ³
December	55 000 m ³
Spolu rok 2023	590 000 m ³

Dátum: 17. 04. 2023

.....
(pečiatka a podpis odberateľa)

Plánované množstvo odoberanej vody

Odberateľ v súlade s plánom vykoná v roku 2023 odbery povrchovej vody z odberného miesta - VD Môťová (MHTH Zvolen) podľa špecifikácie ako je uvedené v Článku I. Zmluvy v nasledovných množstvách a termínoch:

V mesiaci:	Plánované množstvo odoberanej vody /objem/ m ³
Január	17 700 m ³
Február	14 500 m ³
Marec	16 000 m ³
Apríl	12 300 m ³
Máj	17 500 m ³
Jún	14 800 m ³
Júl	10 500 m ³
August	16 500 m ³
September	13 800 m ³
Október	11 700 m ³
November	10 500 m ³
December	22 300 m ³
Spolu rok 2023	178 100 m ³

Dátum: 17. 09. 2023

.....
(pečiatka a podpis odberateľa)

Plánované množstvo odoberanej vody

Odberteľ v súlade s plánom vykoná v roku 2023 odbery povrchovej vody z odberného miesta - vodný tok Hornád (MHTH Košice) podľa špecifikácie ako je uvedené v Článku I. Zmluvy v nasledovných množstvách a termínoch:

V mesiaci:	Plánované množstvo odoberanej vody /objem/ m ³
Január	75 000 m ³
Február	70 000 m ³
Marec	65 000 m ³
Apríl	60 000 m ³
Máj	30 000 m ³
Jún	40 000 m ³
Júl	15 000 m ³
August	25 000 m ³
September	30 000 m ³
Október	70 000 m ³
November	80 000 m ³
December	95 000 m ³
Spolu rok 2023	655 000 m ³

Dátum: 17.04.2023

.....
(pečiatka a podpis odberateľa)